

Bezpečnostné upozornenia

Symbole použité v tomto návode

Dôležité upozornenia sú označené týmito symbolmi. Je naprosto nevyhnutné ich vždy prísne dodržiavať.



Nebezpečenstvo!

Nedodržanie pokynov môže byť alebo je príčinou úrazu elektrickým prúdom s ohrozením života.



Pozor!

Nedodržanie pokynov môže byť alebo je príčinou zranení alebo poškodenia spotrebiča.



Nebezpečenstvo popálenia!

Nedodržanie pokynov môže byť alebo je príčinou popálení alebo oparení.



Poznámka:

Tento symbol upozorňuje na informácie dôležité pre užívateľa.

Základné bezpečnostné predpisy



Nebezpečenstvo!

Keďže spotrebič je napájaný z elektrickej siete, nemožno vylúčiť úrazy elektrickým prúdom.

Dodržiavajte nasledujúce bezpečnostné predpisy:

- Nedotýkajte sa spotrebiča, ak máte mokré ruky alebo nohy.
- Nedotýkajte sa zástrčky, ak máte mokré ruky.
- Skontrolujte, či je elektrická zásuvka vždy voľne prístupná, aby sa v prípade potreby dala vytiahnuť zástrčka.
- Ak chcete vytiahnuť zástrčku, uchopte ju priamo. Nikdy netahajte kábel, pretože by sa mohol poškodiť.
- Prístroj odpojte od napájania pred akýmkoľvek čistením vždy odpojte zástrčku z elektrickej zásuvky.
- V prípade porúch prístroja sa ich nepokúšajte opraviť sami. Prístroj vypnite, vytiahnite zástrčku zo zásuvky a obráťte sa na technickú asistenciu.
- V prípade poškodenia zástrčky alebo prírodného elektrického kábla ich dajte vymeniť výhradne v servisnom stredisku, aby ste predišli akémukoľvek nebezpečenstvu.



Upozornenie:

Obalový materiál (plastové vrecká, polystyrén atď.) nenechávať v dosahu detí.



Upozornenie:

Nedovoľte prístroj používať osobám (aj deťom) s obmedzenými rozumovými, fyzickými alebo zmyslovými schopnosťami alebo s nedostatočnými skúsenosťami alebo znalosťami, ak nie sú pod pozorným dohľadom osoby zodpovednej za ich bezpečnosť a

zdravie. Deti je potreba mať pod dohľadom a zaistiť, aby spotrebič nepoužívali na hranie.



Nebezpečenstvo popálenia!

Tento spotrebič produkuje horúcu vodu a počas jeho činnosti sa môže tvoriť vodná para. Dávajte pozor, aby ste sa nepostriekali horúcou vodou alebo neoparili horúcou parou.

Určené použitie

Tento spotrebič je určený na prípravu kávy a ohrev nápojov. Tento spotrebič je určený výhradne na domáce použitie. Nie je určený pre použitie v:

- prostredí používané ako kuchyňa pracovníkmi v obchodoch, na úradoch a v iných pracovných priestoroch
- agroturizme
- v hoteloch, motelloch a iných ubytovacích zariadeniach
- prenajatých izbách

Akémkoľvek iné použitie je nevhodné a môže predstavovať nebezpečenstvo. Výrobca nenesie zodpovednosť za prípadné škody spôsobené nevhodným používaním spotrebiča.

Návod na použitie

Pozorne si prečítajte tento návod ešte pred používaním spotrebiča. Nedodržanie týchto pokynov môže byť alebo príčinou zranení alebo poškodenia spotrebiča.

Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené nedodržaním týchto pokynov.



Poznámka:

Tento návod uchovajte. V prípade odovzdania spotrebiča iným osobám im odovzdajte aj tento návod na používanie.

Kontrola po preprave

Po vybalení skontrolujte, či spotrebič nie je poškodený a či v obale sú všetky časti príslušenstva. Ak na spotrebiči vidno poškodenia, nepoužívajte ho. Obráťte sa na technické asistenčné stredisko.

Inštalácia spotrebiča



Pozor!

Pri inštalácii spotrebiča dodržiavajte nasledujúce bezpečnostné predpisy.

- Pri činnosti spotrebiča sa ohrieva aj jeho okolie. Po umiestnení spotrebiča na pracovnú plochu sa uistite, že medzi plochami spotrebiča, bočnými stenami a zadnou časťou zostane voľný priestor o veľkosti najmenej 3 cm a voľný priestor o veľkosti najmenej 25 cm nad kávovarom.
- V opačnom prípade by sa okolo spotrebiča mohlo zadržiavať teplo a poškodiť ho.

SK

Neumiestňujte prístroj do blízkosti vodných kohútikov alebo umývadiel.

- Spotrebič by sa mohol poškodiť, ak by v jeho vnútri zamrzla voda.
Spotrebič neinštalujte v prostredí, kde by teplota mohla klesnúť pod bod mrazu.
- Prívodný elektrický kábel umiestnite tak, aby sa nepoškodil na ostrých rohoch, a aby sa nedotýkal horúcich povrchov (napr. elektrické platničky).

Zapojenie spotrebiča



Pozor!

Skontrolujte, či napätie v elektrickej sieti odpovedá napätiu uvedenému na štítku na zadnej strane spotrebiča.

Spotrebič zapojte výhradne do podľa noriem nainštalovanej a uzemnenej elektrickej zásuvky s minimálnym priechodom 10A.

V prípade, že zásuvka a zástrčka spotrebiča nie sú kompatibilné, zaistite výmenu zástrčky za odpovedajúci typ; táto výmena musí byť prevedená iba kvalifikovaným personálom.

- Užívateľ nikdy nesmie sám vymieňovať napájací kábel tohto spotrebiča, pretože pre jeho výmenu je treba špeciálnych nástrojov. V prípade poškodenia kábla a ak je treba kábel vymeniť, obráťte sa výlučne na výrobcom autorizované stredisko technického servisu tak, aby ste predišli prípadným rizikám.

Plnenie nádržky na vodu

- Otvorte kryt nádržky na vodu (obr. 1) a potom vyberte nádržku zdvihnutím smerom nahor (obr. 2).
- Naplňte nádrž čerstvou a čistou vodou, pričom dbajte na to, aby ste neprekročili čiarku „MAX“. (obr. 3). Vráťte nádržku ľahkým tlakom naspäť do prístroja tak, aby ste otvorili ventil na jej dne.
- Jednoduchšie je možné nádržku naplniť bez jej vyberania tak, že do nej nalejete vodu priamo karafou.

Pozor: nikdy prístroj nezapínajte bez vody v nádržke a nezaбудnite ju doplniť, keď hladina bude v úrovni niekoľkých centimetrov od dna.

Poznámka: je úplne bežné, že nájdete vodu v priestore pod nádržkou; preto je treba čas od času túto nádržku vysušiť pomocou čistej špongie.

Popis

- A Gombík volby
- B Poloha pary
- C Poloha "OFF"
- D Kontrolka zapnutia
- E Kontrolka OK
- F Poloha výdaja kávy/teplej vody
- G Gombík pary
- H Nádrž na vodu
- I Vrchnák nádrže na vodu
- J Umiestnenie filtra
- K Napájací kábel
- L Lis na kávu
- M Podnos na odkladanie šálok
- N Teplá sprcha
- O Hadica výdaja pary alebo teplej vody
- P Dávkovač kávy cappuccino
- Q Nádobka na filter
- R Filter
- S Odmerka

Technické údaje

Napätie:	220-240V~50/60Hz
Príkon:	1100W
Rozmery (d x v x š):	195x285x240 (330) mm
Kotol:	Inox
Tlak čerpadla espresso:	15 bar
Objem nádržky na espresso:	1 L
Dĺžka napájacieho kábla:	1,2 m
Hmotnosť:	3 kg

Príprava kávy espresso



Poznámka:

Pri prvom použití vypláchnite vnútorné potrubia prístroja tak, že ho necháte fungovať ako pri príprave kávy, až kým sa nevyprázdni obe nádrže na vodu, potom pokračujte v príprave kávy.

Predohrev kávovaru

1. Otočte gombíkom volby do polohy  (rozsvieti sa príslušná kontrolka) (obr. 4) a umiestnite držiak na filter do prístroja bez toho, že ho naplníte mletou kávou (obr. 5). Ubezpečte sa, že filter je umiestnený správne na svojom mieste (obr. 6).
2. Umiestite šálku pod držiak filtra. Použite rovnakú šálku, do ktorej sa pripraví káva tak, aby ste ju predhriali.
3. Počkajte, dokiaľ sa nerozsvieti kontrolka OK (obr. 7) a hneď potom otočte gombíkom voliča do polohy  (obr. 8, nechajte vytekať vodu až do vypnutia kontrolky OK, potom prerušte výdaj otočením gombíka voliča do polohy  (obr. 4) a šálok vylejte.

(Je bežné, že pri vytáňovaní držiaka filtra dojde k drobnému a neškodnému uvoľneniu pary).

Spôsob prípravy espressa z mletej kávy

1. Ak chcete pripraviť len jednu kávu, naplňte filter jednou rovnou odmerkou mletej kávy, približne 7g. (obr. 9). Ak si ale prajete pripraviť kávy dve, naplňte filter dvoma malými odmerkami mletej kávy (približne 7 + 7 g). Naplňte filter po malých dávkach, aby ste mletú kávu nepresypali.



Upozornenie:

pre správnu funkciu spotrebiča pred vsypaním mletej kávy skontrolujte, či nie je filter znečistený mletou kávou z predchádzajúceho lúhovania.

2. Rovnomerne rozprestrite mletú kávu a ľahko ju upechujte dúsadlom (obr. 10).
Upechovanie mletej kávy je pre prípravu dobrej kávy espresso veľmi dôležité. Pokiaľ sa zatlačí príliš veľa, bude káva vytekať pomaly. Ak sa zatlačí málo, bude káva vytekať príliš rýchlo.
3. Vyberte prípadný nadbytok kávy z hrany držiaka filtra a zaveste ho na prístroj: rázne otočte držadlom doprava (obr. 5), aby sa zabránilo úniku vody.
4. Umiestite šálku alebo šálky pod ústie držiaka filtra (obr. 11). Doporučuje sa nahriať šálky pred prípravou kávy ich opláchnutím horkou vodou.
5. Ubezpečte sa, že kontrolka OK (obr. 7) je zapnutá (ak

je vypnutá, počkajte, kým sa zapne), potom otočte gombíkom volby do polohy  (obr. 8). Po získaní požadovaného množstva kávy prerušte výdaj otočením gombíka volby do polohy  (fig. 7). (Odporúčame, aby ste nevydávali kávu dlhšie ako 45 sekúnd).

6. Pre uvoľnenie držiaka filtra otočte držadlom sprava doľava.



Nebezpečenstvo popálenia!

Aby ste zabránili vystrieknutiam, neodpojujte držiak filtra, keď je prístroj vo fáze vydávania nápoja.

7. Pre odstránenie použitej kávy pridržte filter zaistený pomocou príslušnej páčky zabudovanej v držadle a kávu vyklopte po prevrátení držiaka filtra (obr. 12).
8. Kávovar vypnete otočením gombíka voliča do polohy .

Príprava cappuccina

1. Pripravte kávu espresso tak, ako je popísané v predchádzajúcich odstavcoch s použitím dostatočne veľkých šálok.
2. Otočte gombíkom volby do polohy pary  (fig. 13).
3. Medzitým naplňte zásobník približne 100 gramami mlieka na každé cappuccino, ktoré chcete pripraviť. Pri výbere veľkosti nádoby majte na pamäti, že objem mlieka sa 2krát až 3krát zväčší.



Poznámka:

Mlieko musí byť chladné z ľadničky (nie teplé!).

4. Umiestite nádobu s mliekom pod napeňovač.
5. Počkajte, kým sa rozsvieti kontrolka "OK". Počkajte na rozsvietenie kontrolky, ktorá udáva, že ohrievač dosiahol ideálnej teploty pre výrobu pary. Malé vyprsknutia pary a vody sú normálne, budú zachytávané do nádoby na zber kvapiek.
6. Potiahnite a otočte dávkovačom kávy cappuccino smerom doľava tak, aby ste ho vytiahli (obr. 14): dávajte pozor, aby ste sa nedostali do styku s teplou sprchou.
7. Ponorte napeňovač niekoľko milimetrov do mlieka (obr. 15). Otočte gombíkom pary proti smeru hodinových ručičiek (obr. 16) najmenej o pol otáčky. Z napeňovača vyjde pára, ktorá dodá káve krémovú konzistenciu a zväčší jej objem. Keď si prajete, aby bola pena krémovjšia, ponorte napeňovač do mlieka a pohybujte nádobkou pomalými pohybmi zospodu hore.
8. Keď sa objem mlieka zdvojnásobí, ponorte napeňovač do hĺbky a pokračujte v ohreve mlieka (obr. 7). Po dosiahnutí požadovanej teploty (ideálna hodnota je

60°C) a požadovanej hustoty peny prerušte vydávanie pary otočením gombíka pary doprava až nadoraz a otočte voličom do polohy .

Na vypnutie prístroja otočte gombíkom volby do polohy .

- Nalejte takto pripravené mlieko do šálok s kávou espresso, ktoré ste si vopred pripravili. Cappuccino je teraz pripravené: Cappuccino je hotové (osladte ho podľa chuti, a pokiaľ chcete, posypte penu trochu čokolády v prášku).



Poznámka:

- ak chcete pripraviť viac cappuccín, je treba najprv pripraviť všetky kávy a len na koniec pripravte mlieko pre všetky kávy.
 - Ak si prajete znovu pripraviť kávu po napnení mlieka, počkajte, kým ohrievač dobre nevychladne, v opačnom prípade bude vytekať káva spálená.
- Na ochladenie prístroja umiestnite pod ústia držiaka filtra nádobku, otočte gombíkom volby do polohy  (obr. 8); nechajte vytečť vodu, až kým sa nevypne kontrolka pary; otočte gombíkom volby do polohy  : potom pokračujte s prípravou kávy.
- Odporúča sa vydávať kávu po dobu maximálne 60 sekúnd a nenapeňovať mlieko 3 razy po sebe.



Upozornenie:

Z hygienických dôvodov sa doporučuje vždy po použití napeňovač vyčistiť.

- Odpustte trochu pary na niekoľko sekúnd (body 2, 5 a 6 predchádzajúceho odstavca) otočením gombíka pary (obr. 16). Vďaka tomuto kávovar vylúči prípadné mlieko, ktoré v ňom zostalo. Na vypnutie prístroja otočte gombíkom volby do polohy .
- Jednou rukou držte pevne hadicu dávkovača kávy cappuccino a druhou odblokujte samotný dávkovač jeho otáčaním v smere hodinových ručičiek (obr. 19).
- Dôkladne vypláchnite dávkovač kávy cappuccino vlažnou vodou.
- Skontrolujte, či ani jeden z otvorov označených šípkami na obr. 20 nie je upchatý. Pokiaľ je treba, vyčistite tieto otvory pomocou špendlíka.
- Nasadte napeňovač jeho navlečením smerom hore a otáčaním proti smere hodinových ručičiek.

Príprava horúcej vody

- Zapnite prístroj otočením gombíka volby do polohy  (rozsvieti sa príslušná kontrolka) (fig. 4). Počkajte, dokiaľ

sa nerozsvieti kontrolka OK (obr. 7).

- Umiestite nádobku pod napeňovač.
 - Po rozsvietení kontrolky OK, otočte gombíkom volby do polohy  (obr. 8) a súčasne otáčajte gombíkom pary (obr. 16). Z napeňovača začne vychádzať horká voda.
 - Pre prerušenie výdaja kávy otočte gombíkom pary v smere hodinových ručičiek a umiestnite gombík volby do polohy .
- Odporúča sa maximálne trvanie výdaja 60 sekúnd.

Čistenie



Nebezpečenstvo!

- Pri čistení nikdy neponárajte prístroj do vody: jedná sa o elektrický spotrebič.
- Pred akýmkoľvek zákrokom spojeným s čistením vonkajších častí prístroja spotrebič vypnite, vytiahnite zástrčku zo zásuvky a nechajte ho vychladnúť.

Čistenie a údržba filtrov pre kávu espresso

Po príprave približne 300 káv a vždy, keď káva vyteká z držiaka filtra po kvapkách alebo nevyteká vôbec, vyčistite držiak filtra a filtre na mletú kávu nasledujúcim spôsobom:

- Vyberte filter z držiaka filtra.
- Odskrutkujte uzáver filtra (obr. 21) smerom označeným šípkou na uzáveru.
- Vysuňte zariadenie na zvyšovanie objemu peny zo zásobníka tlakom zo strany uzáveru.
- Posnímajte tesnenie.
- Vypláchnite všetky komponenty a dôkladne vyčistite kovový filter horúcou vodou a kefkou (obr. 22). Skontrolujte, či nie sú otvory kovového filtra upchaté. V takomto prípade ich vyčistite pomocou ihly (viď obr. 23).
- Vráťte filter a tesnenie na plastový kotúč tak, ako je uvedené na obrázku 24. Dbajte na to, aby ste zasunuli kolík plastového kotúča do otvoru v tesnení označenom šípko.
- Vložte takto zložený celok do ocelového zásobníka na filter (obr. 25), uistite sa, že kolík bol zasunutý do otvoru suportu (viď šípka na obr. 25).
- Nakoniec zaskrutkujte uzáver.

Záruka sa stáva neplatnou, ak sa vyššie uvedené čistenie nerobil pravidelne.

Čistenie sprchy ohrievača

Približne po každej 300 káve je nutné vyčistiť sprchu ohrievača kávy espresso nasledujúcim spôsobom:

- Uistite sa, že kávovar vychladol a zástrčka bola vytiahnutá zo zásuvky;
- Pomocou skrutkovača odskrutkujte skrutku, ktorá upevňuje sprchu ohrievača kávy espresso (obr. 26);

- Odoberte sprchu ohrievača;
- Vyčistite ohrievač vlhkou handrou (obr. 22);
- Dôkladne vyčistite sprchu teplou vodou a kefkou. Skontrolujte, či nie sú otvory upchaté. V takomto prípade ich vyčistite pomocou ihly (obr. 23).
- Vypláchnite sprchu pod kohútikom a vyčistite ju kefkou.
- Nasadte sprchu ohrievača a dbajte na to, aby ste správne umiestnili tesnenie.

Záruka sa stáva neplatnou, ak sa vyššie uvedené čistenie nerobí pravidelne.

Ďalšie čistenie

1. K čisteniu spotrebiča nepoužívajte rozpúšťadlá alebo drsné čistiace prostriedky. Stačí vlhká a mäkká handra.
2. Pravidelne čistite banku držiaka filtra, filtre, nádobu na zachytávanie kvapiek a nádrž na vodu.
Ak chcete odkvapkávacia misku vyprázdniť, odoberte mriežku na pokladanie šállok, vylejte vodu a handričkou misku vyčistite. Potom odkvapkávacia misku vráťte na miesto. Vyčistite nádržku na vodu pomocou mäkkej kefy, aby ste lepšie dosiahli na dno.



Nebezpečenstvo!

Pri čistení nikdy neponárajte prístroj do vody: jedná sa o elektrický spotrebič.

Odvápnenie časti na prípravu kávy espresso

K odvápnovaniu prístroja sa doporučuje pristupovať približne po príprave 200 káv. Odporúčame používať prostriedok na odstraňovanie vodného kameňa De'Longhi, ktorý je dostupný na trhu. Riadte sa nasledujúcim postupom:

1. Naplňte nádrž odvápnovacím roztokom získaným rozpustením odvápnovacieho roztoku vo vode podľa pokynov uvedených na balení.
2. Otočte gombíkom voľby do polohy  a počkajte, kým sa nerozsvieti kontrolka OK.
3. Skontrolujte, či nie je držiak filtra zavesený a umiestite nádobku pod sprchu prístroja.
4. Otočte gombíkom voľby do polohy  a nechajte vytiecť asi 1/4 roztoku, nachádzajúceho sa v nádrži: občas otočte gombíkom pary a nechajte vytiecť trochu roztoku; potom prerušte otočením gombíka voľby do polohy  a nechajte pôsobiť roztok po dobu asi 5 minút.
5. Zopakujte bod 4 tri razy, dokiaľ úplne nádržku nevyprázdniť.
6. Zvyšky roztoku a vodného kameňa dobre nádržku vypláchnite, naplňte ju čistou vodou (bez odvápnovacieho prostriedku).

7. Otočte gombíkom voľby do polohy  a nechajte vytiecť, kým nebude nádrž celkom prázdna.

8. Znovu zopakujte kroky 6 a 7.

Opravy kávovaru týkajúce sa problémov s vodným kameňom nie sú kryté zárukou, ak sa odvápnovanie popísané vyššie nerobí pravidelne.

Likvidácia



Upozornenie pre správnu likvidáciu výrobku v súlade s európskou smernicou 2002/96/ES.

Na konci životnosti spotrebič nesmie byť zlikvidovaný spolu s domovým odpadom. Je možné ho dopraviť do príslušných zberných stredísk triedeného odpadu zriadených mestskými správnymi úradmi, alebo k predajcom, ktorí túto službu poskytujú. Oddelenou likvidáciou spotrebiča sa predchádza nepriaznivým dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie vyplývajúcim z nesprávnej likvidácie a umožňuje sa recyklovať materiály, z ktorých je prístroj vyrobený za účelom dosiahnutia dôležitej úspory energie a zdrojov. Na povinnosť zlikvidovať domáce elektrospotrebiče oddelene upozorňuje značka preškrtnutej popolnice na výrobku.



Prístroj je zhodný s nasledujúcimi Smernicami EÚ:

- "Smernica o Nízkom Napätí" 2006/95/EÚ a nasledujúce úpravy.
- "Smernica o Elektromagnetickej Kompatibilite EMC" 2004/108/EÚ a nasledujúce úpravy.
- Materiály a predmety určené pre styk s potravinami sú v súlade s nariadeniami 1935/2004 Európskeho Štandardu.

SK

Ak niečo nefunguje...

Problém	Možné príčiny	Riešenie
Z prístroja nevyteká káva espresso	Nedostatok vody v nádržke	Naplňte nádržku na vodu
	Otvory vytekania kávy z držiaka filtra sa upchali	Vyčistite otvory ústia držiaka filtra
	Sprcha ohrievača kávy espresso je upchatá	Pristúpte k čisteniu, ako je uvedené v odstavci "Čistenie sprchy ohrievača kávy"
Káva odchádza po kvapkách z okrajov držiaka filtra a nie z otvorov k tomu účelu určených	Držiak filtra je špatne zasunutý	Zaveste držiak filtra správne a otočte ním silou až na doraz
	Tesnenie ohrievača kávy espresso stratilo svoju pružnosť	Vymeňte tesnenie ohrievača kávy espresso v Asistenčnom Stredisku
	Otvory v ústiach držiaka filtra sa upchali	Vyčistite otvory ústia.
Káva espresso je studená	Kontrolka OK espresso vo chvíli stlačenia spínača pre výdaj kávy nesvietila	Počkajte na rozsvietenie kontrolky OK
	Prístroj nebol predhriaty.	Pristúpte k predohrevu tak, ako je uvedené v odstavci
	Šálky neboli vopred zohriate	Šálky ohrejte vypláchnutím horúcou vodou, alebo ich nechajte uložené aspoň 20 minút na ploche ohrievača šálok na kryte spotrebiča (viď ods.)
Zvýšená hlučnosť čerpadla	Nádržka na vodu je prázdna	Naplňte nádržku na vodu
	Nádržka je špatne vložená a ventil na dne nie je otvorený	Zatlačte mierne na nádržku tak, aby ste otvorili ventil na jej dne.
Pena kávy espresso je svetlá (káva vyteká z ústia príliš rýchlo)	Mletá káva je málo stlačená	Napechujte mletú kávu viac (obr. 10).
	Množstvo mletej kávy je nízke	Zvýšte množstvo mletej kávy
	Káva je pomletá príliš hrubo	Používajte len mletú kávu pre použitie v kávovaroch na espresso
	Kvalita zomletej kávy nie je dostatočná	Zmeňte kvalitu mletej kávy
Pena kávy espresso je tmavá (káva vyteká z ústia príliš pomaly)	Mletá káva bola upechovaná príliš	Kávu toľko nestlačujte
	Množstvo mletej kávy je vysoké	Znížte množstvo mletej kávy
	Sprcha ohrievača kávy espresso je upchatá	Pristúpte k čisteniu, ako je uvedené v kapitole "Čistenie sprchy ohrievača kávy espresso"
	Filter je upchatý	Preveďte vyčistenie podľa postupu v odst. "čistenie filtra"
	Káva bola pomletá príliš jemno	Používajte len mletú kávu pre použitie v kávovaroch na espresso
	Káva bola pomletá príliš jemno alebo je vlhká	Používajte len mletú a suchú kávu pre použitie v kávovaroch na espresso
	Kvalita zomletej kávy nie je dostatočná	Zmeňte kvalitu mletej kávy
Pri príprave cappuccina sa netvorí mliečna pena	Mlieko nie je dostatočne chladné	Vždy používajte mlieko o teplote, akú má v chladničke
	Napeňovač je znečistený	Dôkladne vyčistite otvory napeňovača, predovšetkým tie, ktoré sú uvedené na obr. 20